



Schluss mit dem Saisonkarussell

Wege zu stabilen Jobs im Gastgewerbe

Turismo, stop al carosello stagionale

Prospettive per più posti di lavoro stabili

07.08.2025



Gastgewerbe: Licht- und Schattenseiten

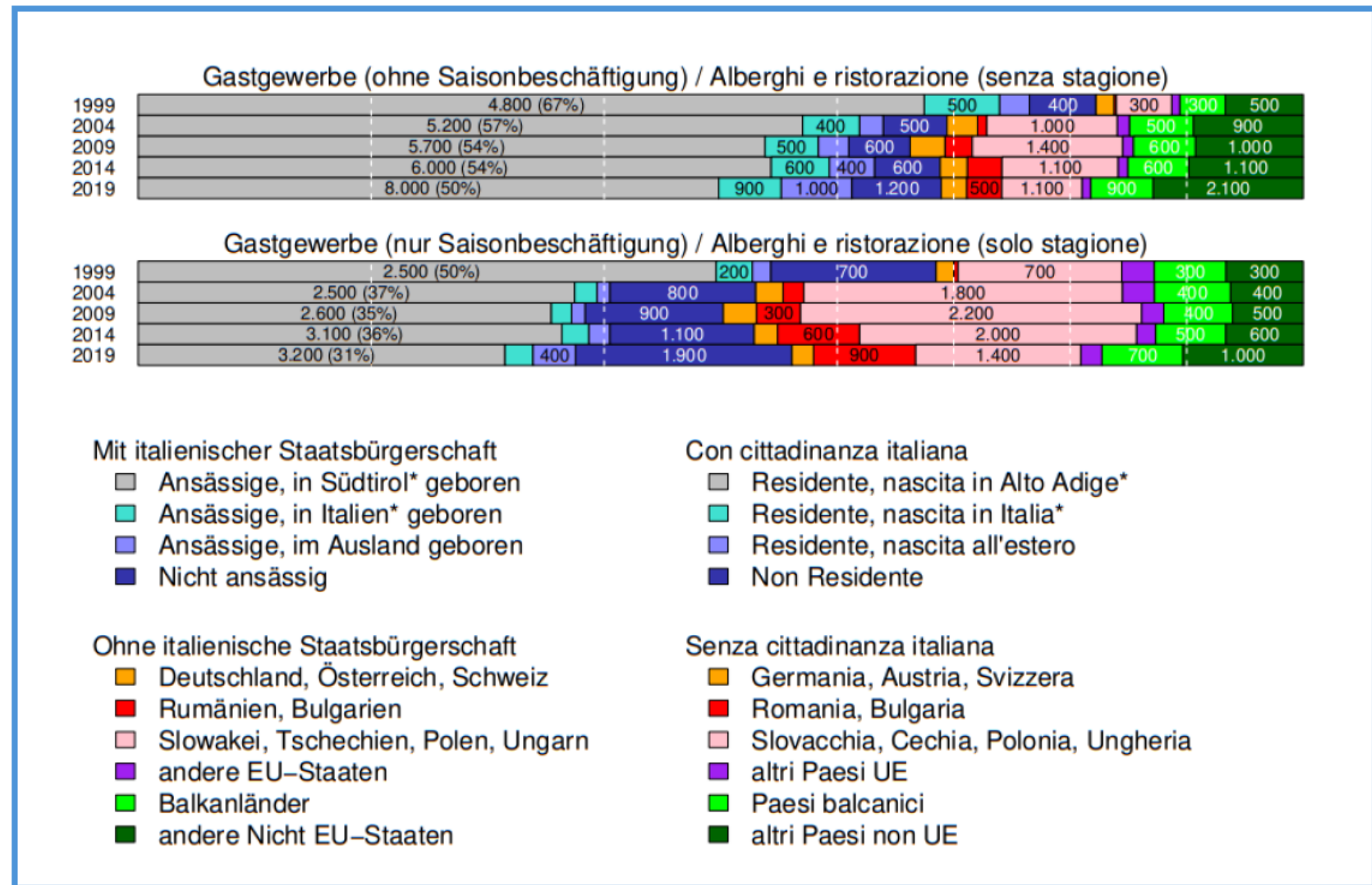
Settore alberghiero & ristorazione: luci e ombre



Herkunft Personal Provenienza del personale

Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen nach Sektor und Herkunft Lavoratori e lavoratrici dipendenti per settore e provenienza

Vollzeitäquivalente. Jahresdurchschnitt 1999, 2004, 2009, 2014, 2019
Equivalenti a tempo pieno. Medie annue 1999, 2004, 2009, 2014, 2019.



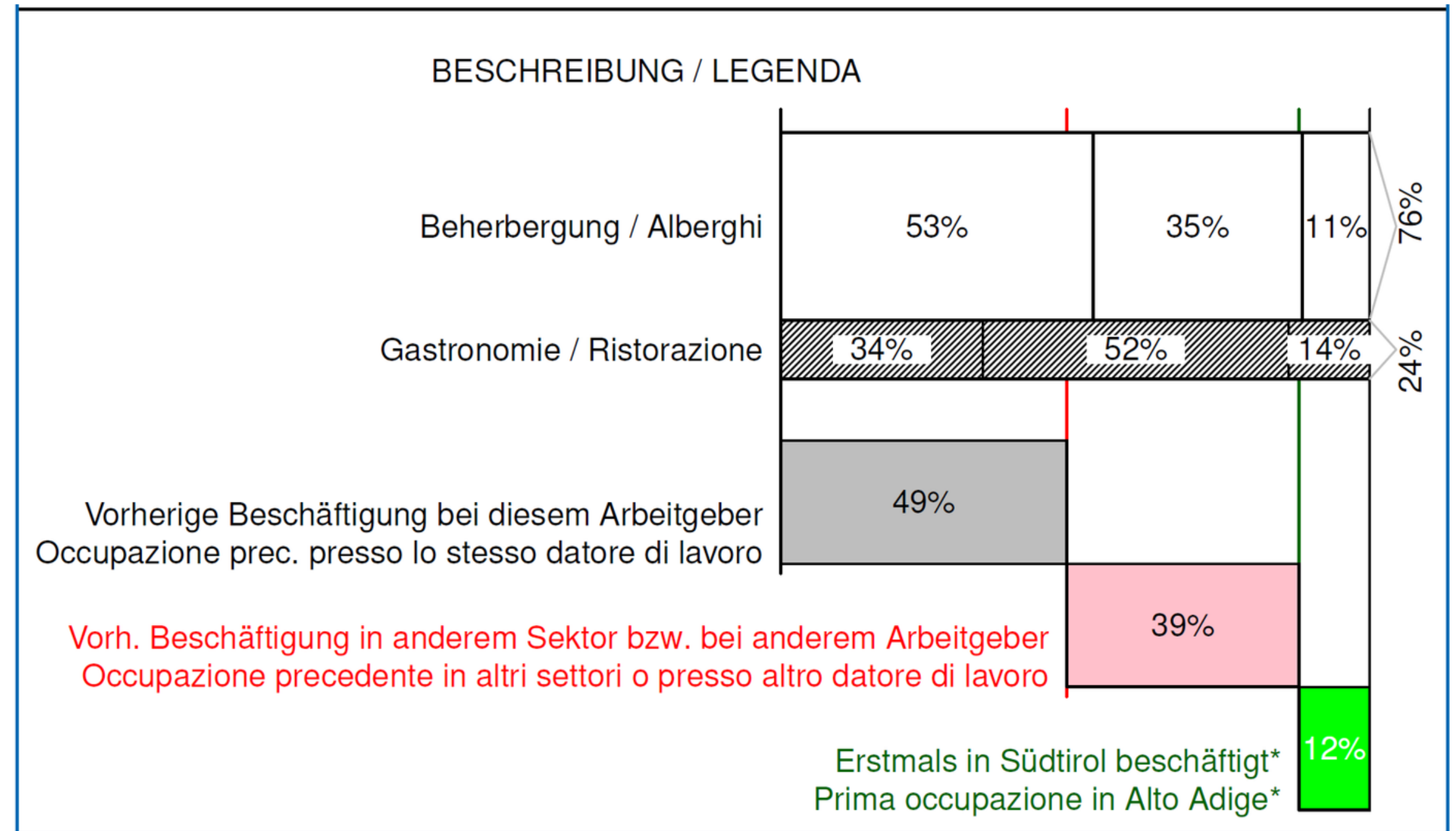
* Die Ansässigen in den Gemeinden Laurein, Proveis, Unsere Liebe Frau im Walde - St. Felix, Altrei, Truden, Aldein, Montan, Salurn, Kurtinig, Margreid und Neumarkt wurden, sofern in Cles, Cavalese, Mezzolombardo und Trient geboren, zu jene hinzugezählt, die in Südtirol geboren sind.

* I residenti nei comuni di Lauregno, Proves, Senale - San Felice, Anterivo, Trodena, Aldino, Montagna, Salorno, Cortina, Magrè ed Egna che sono nati nei comuni di Cles, Cavalese, Mezzolombardo o Trento sono stati conteggiati tra i nati in Alto Adige

Quelle: Amt für Arbeitsmarktbeobachtung
Fonte: Ufficio osservazione mercato del lavoro

Fluktuation Personal Fluttuazione del personale

Vorhergehender Arbeitgeber des im Zeitraum März-September angestellten Personals
Datore di lavoro precedente del personale assunto nei mesi marzo fino settembre
Anstellungen - März-September - 2015-2019 - Marzo-Settembre - Assunzioni



*einschließlich Ansässige unter 20 Jahren

*compresi residenti con meno di 20 anni

Quelle: Amt für Arbeitsmarktbeobachtung
Fonte: Ufficio osservazione mercato del lavoro

Arbeitslosigkeit Disoccupazione

	2023				2024				2025	
	1. Quartal 1° trim.	2. Quartal 2° trim.	3. Quartal 3° trim.	4. Quartal 4° trim.	1. Quartal 1° trim.	2. Quartal 2° trim.	3. Quartal 3° trim.	4. Quartal 4° trim.	1. Quartal 1° trim.	
Erwerbstätige	262.043	262.039	266.404	258.912	263.166	259.750	266.030	254.670	257.123	Occupati
Männer	141.998	140.673	144.812	142.110	143.658	139.907	143.462	139.343	142.094	Maschi
Frauen	120.045	121.366	121.593	116.802	119.508	119.843	122.569	115.327	115.030	Femmine
davon										di cui
Landwirtschaft	13.561	14.277	9.803	12.160	13.235	11.436	13.114	12.249	11.399	Agricoltura
Männer	9.359	10.840	8.175	8.139	8.875	8.670	8.424	8.272	8.318	Maschi
Frauen	4.203	3.437	1.628	4.021	4.360	2.766	4.690	3.977	3.081	Femmine
Produzierendes Gewerbe	59.556	59.952	53.801	57.970	60.453	60.854	57.838	58.218	54.522	Industria
Männer	49.536	49.437	45.185	47.995	50.104	47.951	46.493	48.891	45.342	Maschi
Frauen	10.020	10.515	8.616	9.975	10.350	12.903	11.345	9.326	9.180	Femmine
Dienstleistungen	188.926	187.810	202.800	188.781	189.478	187.460	195.078	184.203	191.202	Servizi
Männer	83.104	80.397	91.451	85.976	84.679	83.286	88.545	82.180	88.434	Maschi
Frauen	105.823	107.413	111.349	102.806	104.799	104.174	106.534	102.024	102.769	Femmine
Arbeitslose	7.829	3.351	4.382	5.395	7.596	4.304	2.212	6.628	5.841	Disoccupati
Männer	3.201	2.198	2.031	2.400	4.308	2.076	1.479	3.529	2.642	Maschi
Frauen	4.628	1.153	2.351	2.995	3.288	2.227	****	3.099	3.199	Femmine
Registrierte Arbeitslose (b)	18.323	17.245	11.870	18.275	16.455	15.747	10.343	18.017	17.034	Disoccupati registrati (b)
Männer	7.507	6.930	4.589	7.289	6.817	6.452	4.095	7.382	7.203	Maschi
Frauen	10.817	10.315	7.281	10.986	9.638	9.295	6.247	10.635	9.831	Femmine
Nichterwerbspersonen 15-64 Jahre	80.142	86.458	78.450	83.168	78.536	84.260	81.462	88.170	88.270	Inattivi 15-64 anni
Männer	32.875	36.742	31.457	31.488	29.744	34.337	31.322	33.981	33.932	Maschi
Frauen	47.267	49.717	46.993	51.680	48.792	49.923	50.140	54.189	54.337	Femmine
davon										di cui
stille Reserve (c)	5.011	4.173	4.655	6.546	3.407	6.583	5.441	5.523	6.458	forze di lavoro potenziali (c)
Männer	1.893	1.239	1.803	2.342	****	2.853	1.436	2.541	2.591	Maschi
Frauen	3.117	2.934	2.852	4.204	2.531	3.730	4.005	2.982	3.867	Femmine

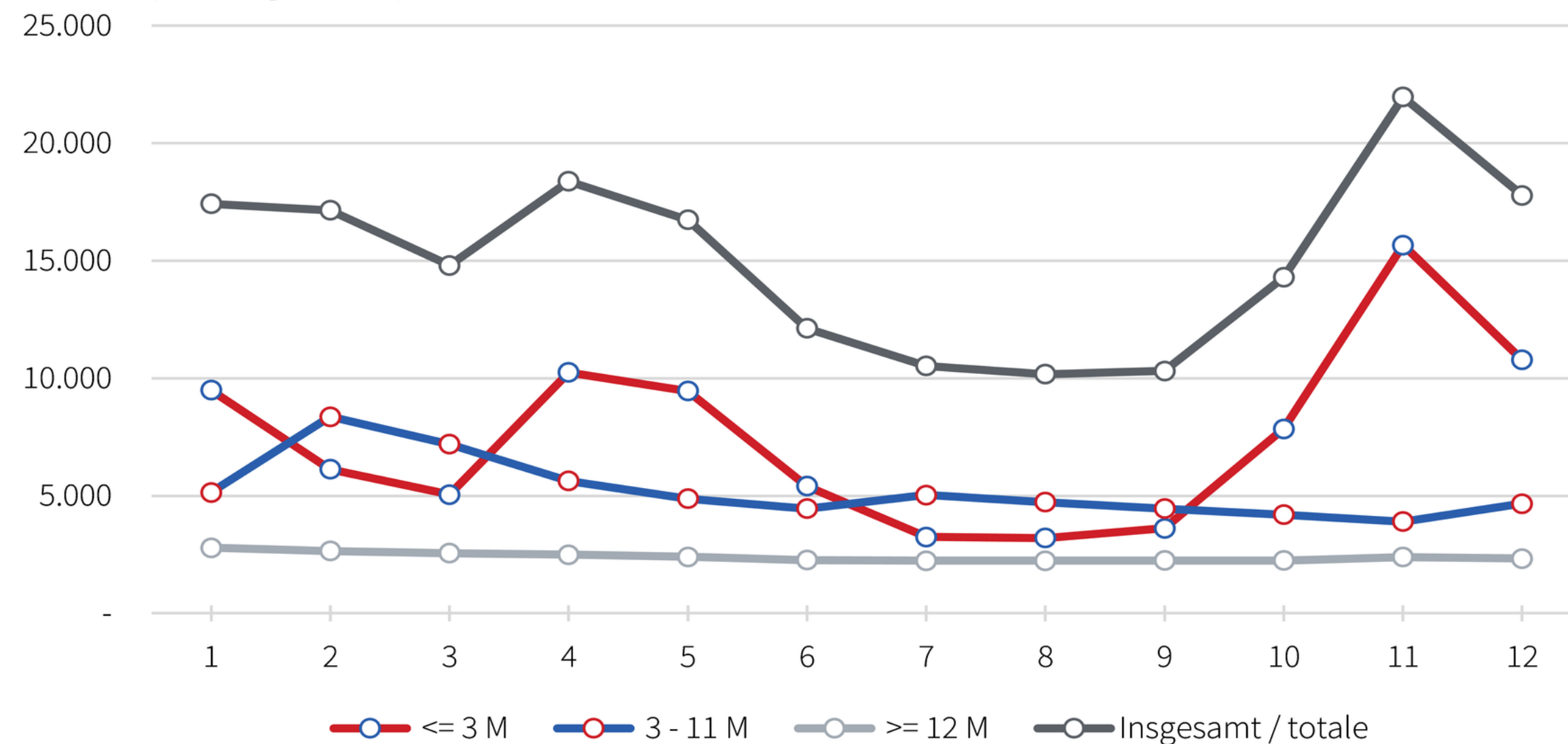
Quelle: ASTAT, Astat-Info Nr. 07, 2025

Fonte: ASTAT, Astat-Info nr. 07, 2025

Registrierte
Arbeitslose

Disoccupati
registrati

Registrierte Arbeitslose nach Dauer und Monat (2024)
Disoccupati registrati per durata e mese (2024)



Quelle: Arbeitsmarktservice
Fonte: Servizio mercato del lavoro

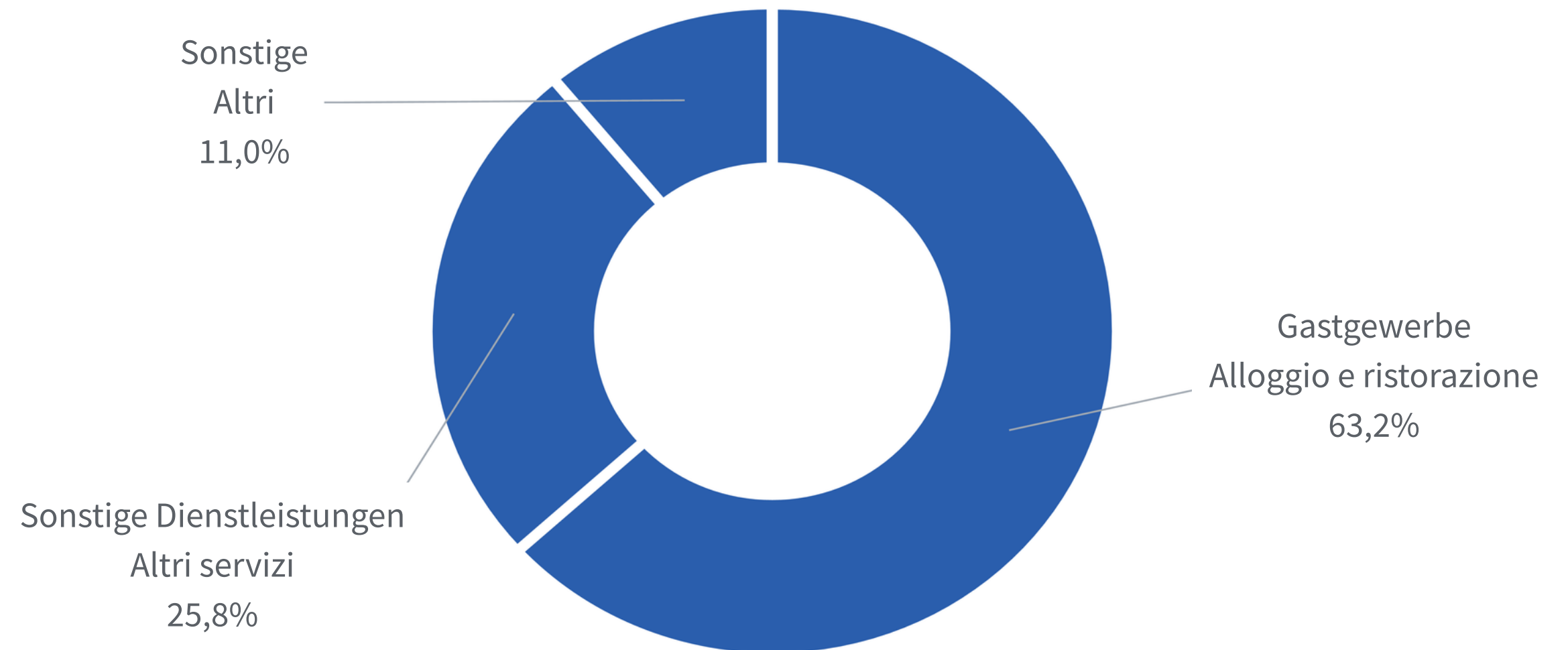
© AFI IPL 2025

Quelle: Arbeitsmarktservice, Darstellung AFI
Fonte: Servizio mercato del lavoro, raffigurazione IPL

Registrierte Arbeitslose

Disoccupati registrati

Registerarbeitslose (< 3 M) nach Sektor vor der Arbeitslosigkeit
Disoccupati di registro (< 3 M) per settore prima della disoccupazione



Quelle:Arbeitsmarktservice
Fonte:Servizio mercato del lavoro

© AFI IPL 2025

Quelle: Arbeitsmarktservice, Darstellung AFI
Fonte: Servizio mercato del lavoro, raffigurazione IPL

Registrierte
Arbeitslose

Disoccupati
registrati

Simulation registrierte Arbeitslose ohne Saisonsarbeit im Gastgewerbe
Simulazione disoccupati registrati senza lavoro stagionale nel settore alb. e rist.

	2022	2023	2024	
Registrierte Arbeitslose (Jahresschnitt)	16.430	15.138	15.138	Disoccupati registrati (media annuale)
Reg. AL < 3 M Gastgewerbe	4.307	4.583	4.751	Disocc. Reg < 3 M settore alberghiero&rist.
Reg. AL ohne < 3 M Gastgewerbe	12.123	10.555	10.387	Disocc. Reg senza < 3 M settore alberghiero&rist.
Reg. AL ohne < 3 M Gastgewerbe	26%	30%	31%	Disocc. Reg senza < 3 M settore alberghiero&rist.

Quelle: Arbeitsmarktservice, Darstellung AFI
Fonte: Servizio mercato del lavoro, raffigurazione IPL

Registrierte
Arbeitslose

Disoccupati
registrati

Die Überwindung des Saisonsvertrags im
Gastgewerbe würde die Registerarbeitslosigkeit
auf einen Schlag um 30% senken

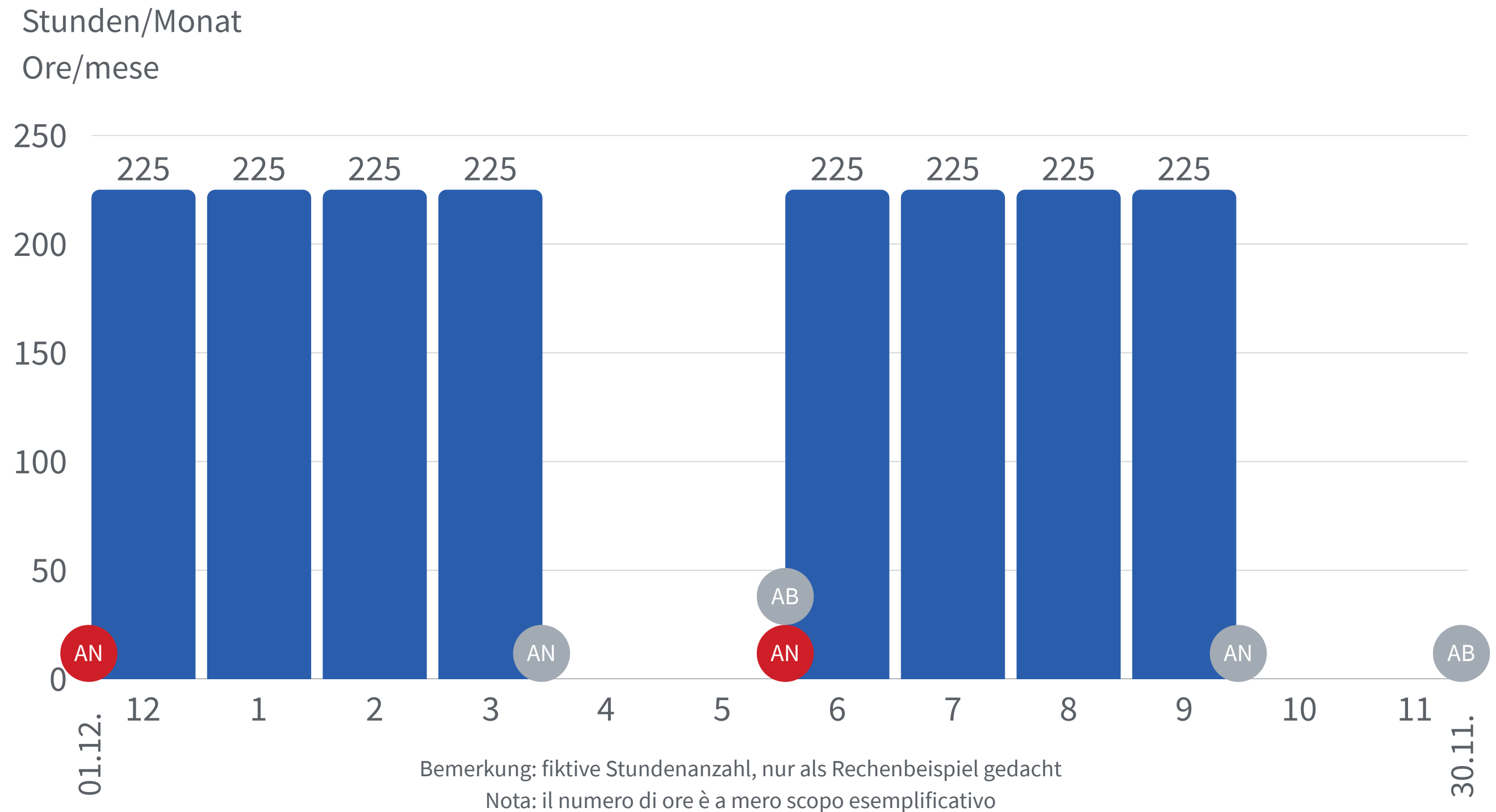
Il superamento del contratto stagionale nel
settore alberghiero e della ristorazione
ridurrebbe in un colpo solo i disoccupati
registrati del 30%

Das klassische Saisonsmodell

Il modello stagionale classico

- Modell “4+2+4+2”
- Σ 1.800 Stunden/Jahr
- 8 Monate Rentenbeiträge
- 4 Monate Arbeitslosengeld
- 6 Behördenschritte

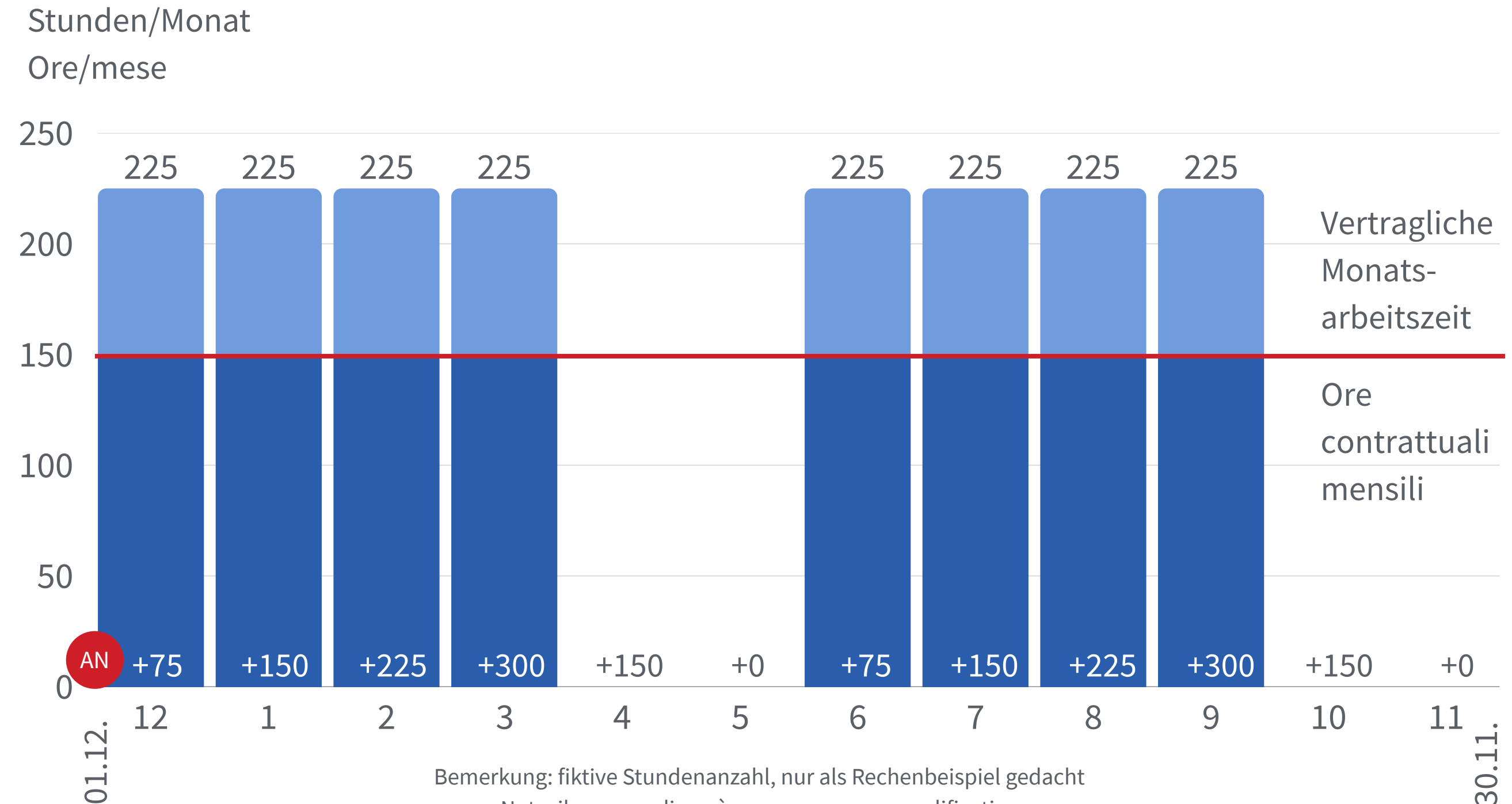
- Modello “4+2+4+2”
- Σ 1.800 ore/anno
- 8 mesi di contributi pensionistici
- 4 mesi di indennità di disoccupazione
- 6 step burocratici



Alternatives Vertragsmodell

Modello contrattuale alternativo

- Modell “Festanstellung”
- Σ 1.800 Stunden/Jahr
- 12 Monate
- Rentenbeiträge
- 0 Monate
- Arbeitslosengeld
- 1 Behördenschritt
- Modello “impiego fisso”
- Σ 1.800 ore/anno
- 12 mesi di contributi pensionistici
- 0 mesi di indennità di disoccupazione
- 1 step burocratico



Die Vorteile der Festantellung... für Arbeitnehmende

I vantaggi del contratto fisso... per i lavoratori dipendenti

- Einkommensstabilität übers Jahr
 - Beschäftigungssicherheit -> Persönliche Planungssicherheit
 - Erleichterter Zugang zum Kredit
 - Durchgängige Rentenbiografie
-
- Stabilità retributiva nel corso dell'anno
 - Sicurezza occupazionale -> sicurezza nella pianificazione personale
 - Accesso agevolato al credito
 - Biografia contributiva continuativa

Die Vorteile der Festantellung... für Arbeitgeber

I vantaggi del contratto fisso... per i datori di lavoro

- Geringerer Rekrutierungsaufwand
 - Höhere Mitarbeiter:innenbindung / höhere Identifikation mit dem Unternehmen
 - Know-how bleibt im Betrieb
 - Höhere Jobattraktivität, v.a. für einheimisches Personal
-
- Minori oneri di reclutamento
 - Maggiore fidelizzazione dei dipendenti/maggiore identificazione con l'impresa
 - Il “know-how” rimane in azienda
 - Maggiore attrattività professionale, soprattutto per personale locale

Die Vorteile der Festantellung... für die öffentliche Hand

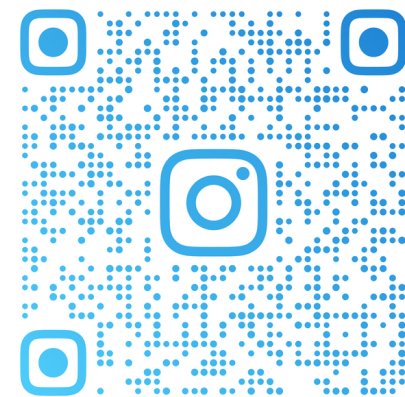
I vantaggi del contratto fisso... per la mano pubblica

- Schonung des Verwaltungsapparats (Behördengänge: aus 6 mach 1)
 - Arbeitslosengeldzahlungen entfallen
 - Entlastung der Arbeitsvermittlungszentren durch weniger Kurzarbeitslosigkeit
 - Stabilisierung der internen volkswirtschaftlichen Nachfrage im Jahresverlauf (Konsum, Mietmarkt...)
-
- Snellimento dell'apparato amministrativo (da 6 adempimenti burocratici a 1)
 - Riduzione della spesa per le indennità di disoccupazione
 - Alleggerimento del lavoro per i centri per l'impiego grazie alla diminuzione della disoccupazione di breve durata
 - Stabilizzazione della domanda macroeconomica interna nel corso dell'anno (consumi, mercato degli affitti...)

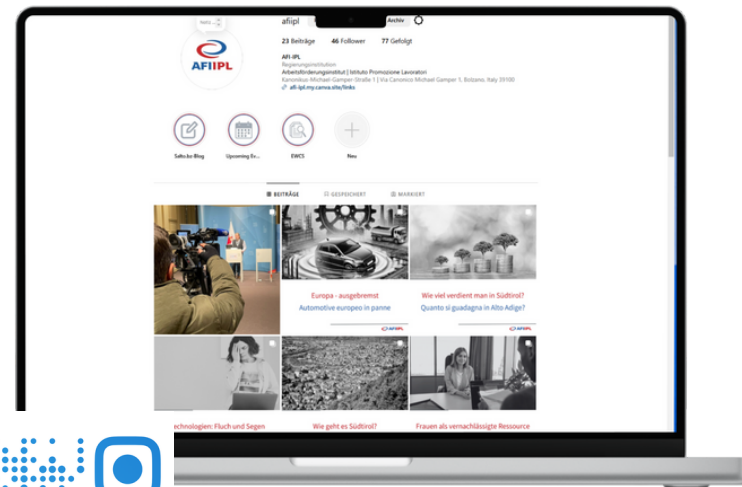
Kontakt Contatti



Lehrlingskalender-App
App agenda apprendisti



AFI IPL



<https://afi-ipl.org>



<https://www.facebook.com/afi.ipl>



Vielen Dank für die Aufmerksamkeit

Grazie per l'attenzione

Für weitere Informationen:

Per maggiori informazioni:

stefan.perini@afi-ipl.org

